



20 lat temu popłynęła pierwsza surówka z wielkiego pieca nr 1 w Hucie im. Lenina

Uruchomienie w dniu 22 lipca 1954 r. pierwszego wielkiego pieca — o objętości 1033 m sześć. — w nowo powstającej wówczas krakowskiej hucie, stało się wielkim wydarzeniem w dziejach rozwoju polskiej metalurgii. Następnie w służbę gospodarki narodowej weszły dalsze wielkie piece, w tym największy piąty, zwany dwutysięcznikiem, o objętości 2002 m sześć.

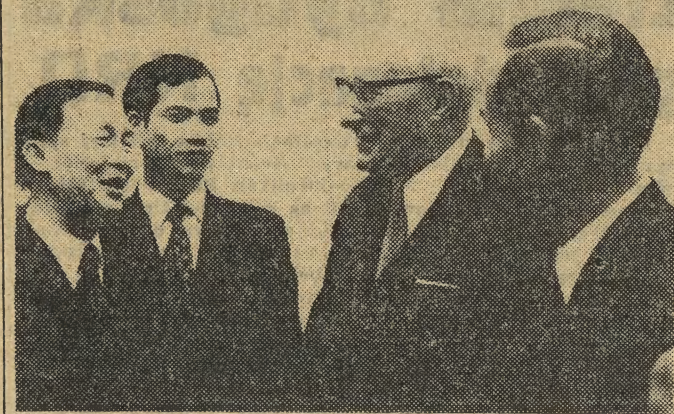
Jeśli cała przedwojenna produkcja surówki sięgnęła 1300 tys. ton, to pięć wielkich pieców Huty im. Lenina od chwili oddania ich do eksploatacji wyprodukowało 46 746 tys. ton surówki, w czym pierwszy wielki piec ma swój udział w wysokości wytworzenia 9044 tys. ton surówki.

W ubiegłym roku całe polskie hutnictwo wyprodukowało 8136

tys. ton surówki, z czego 4661 tys. ton stanowiło efekt pracy krakowskich hutników, a zatem ok. 57 proc. całej produkcji. W br. nasi krakowscy hutnicy mają wytworzyć 4900 tys. ton surówki.

Gdy uruchamiany był pierwszy wielki piec HiL w Krakowie, brak było tradycji hutniczych i hutniczej kadry. Obok wykwalifikowanych hutników, którzy przybyli tu wówczas ze Śląska, stanęli młodzi robotnicy, najczęściej bez kwalifikacji zawodowych, młodzi inżynierowie i technicy oraz absolwenci zasadniczych szkół zawodowych. Do ich grona należy zaliczyć Franciszka Stuglika, który przyszedł z hutnictwa śląskiego i w HiL przez 20 lat pełni funkcję pierwszego garowego, rodzinę Bobrow — z której trzech braci: Władysława, Franciszka i Józefa pracowało jako garowi, a ich synowie po odejściu ojców na emeryturę (mówimy tu o Franciszku i Józefie) podjęli pracę w zawodzie hutniczym. Wspomniemy jeszcze o Zdzisławie Świetliku — ślusarzu-spawaczu, który w wydziale wielkich pieców zatrudniony jest od 21 lat; wymienimy Bronisława Szeremietę i Wacława Adamczyka — mistrzów wielkich pieców — jubilatów, którzy wychowali i wyszkolili wielu wielkopiecowników, Czesława Bednarka — mistrza utrzymania ruchu, pełniącego obecnie funkcję I sekretarza OOP, Mieczysława Jaworskiego, jednego z pierwszych pracowników kadry technicznej wydziału, obecnie kierownika oddziału pieców, odznaczonych Krzyżem Kawalerskim. Orderu

Odrodzenia Polski, czy kierownika Zakładu Wielkie Piece — mgr inż. Wacława Rudzińskiego, kierującego załogą wielkich pieców nieomal od samego początku, a więc od chwili uruchomienia pierwszego wielkiego pieca. (bp)



CAF — Rosiak — telefot

Z okazji 5 rocznicy proklamowania Republiki Wietnamu Południowego i utworzenia Tymczasowego Rządu Rewolucyjnego, w Warszawie odbyło się spotkanie kierowniczego aktywu Frontu Jedności Narodu z ambasadorem Republiki Wietnamu Południowego w Polsce — Tran Van Tu. Na zdjęciu: podczas spotkania — od lewej: Tran Van Tu, tłumacz, prof. J. Groszkowski i ambasador DRW w Polsce — Le Trang.

W WIEDNIU nastąpiło otwarcie Instytutu Polskiego. Instytut ten będzie służyć upowszechnianiu wiedzy o Polsce, rozwijaniu współpracy w dziedzinie nauki i oświaty, a także będzie współdziałał w prezentowaniu możliwości Polski jako partnera gospodarczego.

„DZIEŃ POLSKI” w Bordeaux był 5 bm. kolejną imprezą w ramach obchodów 30-lecia PRL na terenie Francji.

PO ZAKOŃCZENIU dyskusji nad programem francuskiej polityki zagranicznej i wewnętrz-



nej, Zgromadzenie Narodowe 297 głosami przeciwko 181, przy 2 wstrzymujących się od głosowania, wyraziło wotum zaufania nowemu rządowi premiera Jacquesa Chiraca.

W SIEDZIBIE ONZ. otwarto wystawę fotografii poświęconych jednostce Wojska Polskiego w Doraźnych Siłach Zbrojnych ONZ na Bliskim Wschodzie (UNEF).

AMERYKAŃSKI komitet obrony więźniów politycznych w Ameryce Łacińskiej, którego siedziba znajduje się w N. Jorku, ogłosił komunikat informujący o sadystycznym torturowaniu przez strażników 36 kobiet trzymano w więzieniu w stołicy Chile — Santiago.

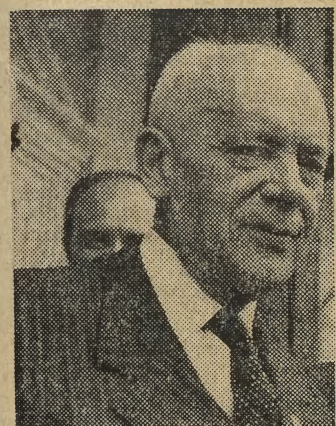
Zadania w UNDOF

Polscy żołnierze stacjonują pod Damaszkiem

Grupa polskich żołnierzy pod dowództwem mjr Eugeniusza Nowaka, wydzielona z Doraźnych Sił Zbrojnych ONZ (UNEF) do sił obserwacyjnych ONZ dla nadzoru rozdzielania wojsk syryjskich i izraelskich (UNDOF) przybyła do Syrii i 6 bm. przystąpiła do realizacji powierzonych jej zadań. Polscy żołnierze stacjonują obecnie w pobliżu Sassa, około 40 km od Damaszku.

50 lat dla nauki

Mówi się dziś: szkoła prof. Woltera



Profesor WŁADYSŁAW WOLTER jest jednym z najwybitniejszych światowych autorów w dziedzinie prawa karnego. W ciągu pięćdziesięciu lat swojej pracy naukowo-dydaktycznej dążył on do stworzenia z nauki prawa — zwartego, konsekwentnego, logicznego systemu prawniczego. Stąd w swoich zainteresowaniach naukowych łączy zawsze wiedzę karno-prawniczą z wiedzą z dziedziny logiki.

W środowisku prawniczym mówi się często o polskiej szkole prof. Woltera, mając właśnie na myśli wspomniany kierunek jego pracy.

Poważne są zasługi profesora w przygotowaniu projektu kodeksu karnego z 1969 roku, w pracach nad ustawodawstwem Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej.

W swoim dorobku naukowym Władysław Wolter — wieloletni profesor Uniwersytetu Jagiellońskiego — posiada ponad 200 prac (studiów, podręczników, artykułów itp.), wśród nich takie monografie jak „Czynnik psychiczny w istocie przestępstwa”, „Funkcje błędu w prawie karnym” czy „Reguły wyłączania wielości ocen w prawie karnym”.

Wiele z owych studiów i ar-

tykułów publikowanych było za granicą, budząc zainteresowanie i uznanie w środowisku prawniczym, zarówno wśród naukowców jak i praktyków. Profesor jest też członkiem wielu zagranicznych towarzystw naukowych.

W uznaniu zasług położonych dla rozwoju nauki, a także jego pracy dydaktyczno-wychowawczej — Rada Państwa przyznała profesorowi wysokie odznaczenia państwowe — m. in. Krzyż Komandorski Orderu Odrodzenia Polski.

Z okazji 50-lecia pracy naukowej profesora Władysława Woltera odbędzie się jutro w auli PAN przy ul. Sławkowskiej 17 uroczyste posiedzenie komisji nauk prawnych krakowskiego Oddziału PAN.

(DPAW)

Nie siedź w domu, idź na wycieczkę

Podkrakowskim szlakiem renesansu

Stradivarius zawsze w cenie

LONDYN

Na aukcji w Londynie sprzedano 6 bm. skrzypce „Corbett Stradivarius” za 62 tys. funtów szterlingów. Kupił je producent skrzypiec z RFN — Fr. Peschke. Instrument był w swoim czasie własnością Williama Corbetta, XVIII-wiecznego brytyjskiego skrzypka i kompozytora.

W 1971 roku, również na aukcji w Londynie, za inne skrzypce Stradivariusza uzyskano 84 tys. funtów szterlingów.

Ciekawie zapowiadają się, urządzane już po raz dziesiąty w tym roku, spacerowe krajoznawcze w niedzielę 9 bm., w ramach akcji „Echa”, PTTK i Wydziału KFiT Urzędu Miejskiego pn. NIE SIEDZ W DOMU, IDZ NA WYCIECZKĘ. Trasa zatytułowana „Podkrakowskim szlakiem renesansu” prowadzi m. in. do Branic, Niepołomic i Staniątka.

Oto dokładny program niedzielnych wycieczek:

● trasa dłuższa — pętla tramwajowa w Nowej Hucie (Pleszów-Cementownia) — Branie — Przylasek Rusiecki — Przylasek Wyciąski — Las Kościelniczy — Wolica — Niepołomice — Podborze — Staniątka — powrót koleją — 15 punktów do Odnaki Turystyki Pieszej;

● trasa krótsza (wypoczynkowa) — pętla tramwajowa w

Cena 50 gr

echo KRAKOWA

ROK XXIX PISMO POPOŁUJNIOWE Nr 133 (8926)
ODZNACZONE ZŁOTĄ ODZNAKĄ M. KRAKOWA

Kraków, piątek 7 czerwca 1974 r.

Przywódcy Polski i NRD kontynuują dziś oficjalne rozmowy

Dziś — w trzecim dniu wizyty przyjaźni w Polsce — delegacja partyjno-rządowa NRD z I sekretarzem KC Niemieckiej Socjalistycznej Partii Jedności — ERICHEM HONECKEREM kontynuuje swój pobyt na ziemi bydgoskiej. Gościom z NRD towarzyszą: I sekretarz KC PZPR, EDWARD GIEREK i prezes Rady Ministrów, PIOTR JAROSZEWICZ,

działacze partyjni i państwo-

wi. W godzinach porannych delegacja partyjno-rządowa NRD odwiedziła jedną ze spółdzielni rolniczych woj. bydgoskiego.

Zapowiedziana jest także wizyta we Włocławku — rodzinnym mieście Juliana Marchlewskiego, wybitnego działacza (Dokończenie na str. 2)

Polsko-radziecka współpraca przyspiesza dynamiczny rozwój naszego kraju

W Nowej Hucie odbył się XII Statutowy Zjazd Wojewódzki TPPR

Huta Lenina — największy i najnowocześniejszy polski kombinat metalurgiczny jest widomym symbolem przyjaźni polsko-radzieckiej, nie jest więc przypadkiem, że właśnie tu w odświętnej przystrojonej sali teatralnej, odbył się wczoraj XII Statutowy Zjazd Wojewódzki TPPR naszego regionu.

194 delegatów — przedstawicieli kół i zarządów Towarzystwa oraz zaproszonych gości, powitał — przewodniczący ZW TPPR, II sekretarz KW PZPR, Andrzej Czyż. Na Zjazd przybyli m. in.: I sekretarz KW PZPR, Józef Klasa, wojewoda krakowski Wit Drapich, przewodniczący WK ZSL, Władysław Cabaj, przewodniczący WK SD Julian Jaworski, przewodniczący WRZZ, Henryk Michalski, obecni byli też przedstawiciele gospodarzy z I sekretarzem Komitetu Fabrycznego PZPR — Józefem Nowotnym. Przybyła również delegacja budowniczych Huty „Katowice”, huty, która tak jak i Huta im. Lenina znajduje się pod specjalnym patronatem TPPR. W Zjeździe uczestniczył także konsul generalny ZSRR w Krakowie Lew Wachramiejew.

Do przerwy, obradom przewodniczył prof. UJ, dyrektor Zakładu Historii Narodów ZSRR, Władysław Serczyk, a po przerwie jego miejsce zajął Tadeusz Szwaczek, przewodniczący największej i najaktywniejszej organizacji TPPR ziemi krakowskiej — TPPR przy Hucie im. Lenina.

Pierwszy zabrał głos I sekretarz KW PZPR Józef Klasa. Mówca nawiązał w swym wystąpieniu do czasów powstania PRL stwierdzając, iż osiągnięte

Dopóty traktor jedzie, dopóki się koło nie urwie — tak najkrócej można skomentować wczorajszą krakę przy ul. Senatorskiej 4, doświadczenie w miejscu, gdzie nie tak dawno doszło do tragicznego w skutkach wypadku, który pociągnął ofiary śmiertelne. Tym razem nie doszło do takiego nieszczęścia; niemniej nasuwa się pytanie, jak można dopuścić do ruchu pojazdu, w którym na prostej drodze, przy niewielkiej szybkości odpada koło. Pozostanie to chyba tajemnicą Kółka Rolniczego w Nowej Wsi — właściciela traktora. Przy okazji, jeszcze jedno pytanie: czy nie warto by przyspieszyć wyburzenia wystającej do połowy ulicy rudery, bez czekania aż zrobią to „własnym kosztem” nieuczni kierownicy? Fot. LECH KLECZEK

wyniki w budowie socjalizmu w naszym kraju, możliwe były dzięki pomocy Związku Radzieckiego. Podkreślając rolę aktywu i jego pracy ideowo wychowawczej, J. Klasa wymienił główne kierunki działania Towarzystwa Przyjaźni Polsko-Radzieckiej w regionie krakowskim. Za nie-

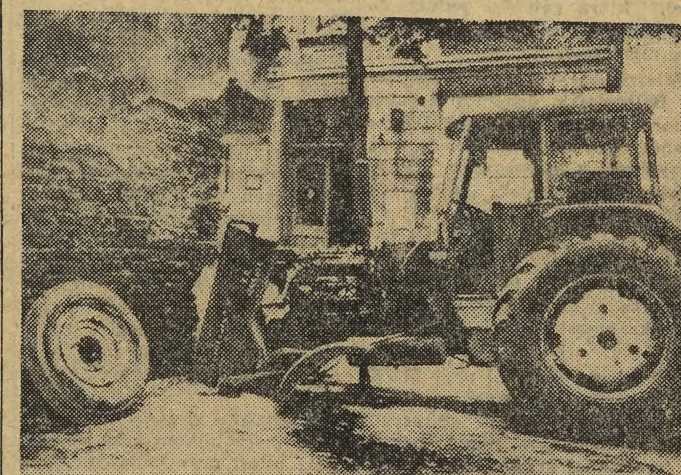
(Dokończenie na str. 2)

BANK LUBZKICH SERC

Chłopcy wymalowali mieszkania

Włączając się do naszej akcji, siedmiu uczniów Zasadn. Szkoły Budowlanej dla Pracujących ZBP „Budostal” w Nowej Hucie — wymalowało mieszkania dwóch starszych, samotnych pań (p. Stanisławie S. z os. Zielone i p. Stefani Z. z os. Góralski), którymi stale opiekują się uczennice nowohuckiego Zespołu Szkół Gastronomicznych. A oto nazwiska chłopców: Jerzy Górka, Mieczysław Cichoń, Czesław Izdebski, Mieczysław Kurek, Marian Wijas, Stanisław Kudacz i Janusz Tamborek.

(Dokończenie na str. 2)



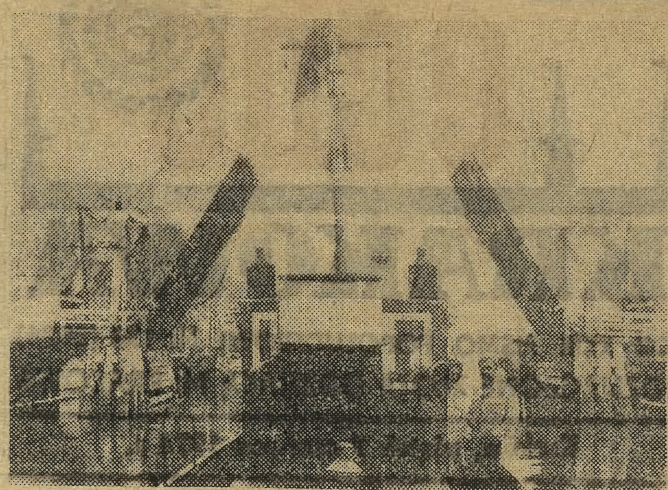
Posiedzenie Rady Państwa

6 bm. odbyło się posiedzenie Rady Państwa.

Rada Państwa dokonała oceny działalności samorządów mieszkańców miast, w których pracuje ponad 122 tys. obywateli. Zalecono upowszechnienie doświadczeń samorządów i rozwijanie różnych form uznania dla wyróżniających się działaczy.

Rada Państwa podjęła uchwałę, określającą zasady współpracy NIK z radami narodowymi i terenowymi organami administracji państwowej.

Rada Państwa mianowała Romana Gajzlera ambasadorem PRL w Mongolii.



Dużą atrakcją turystyczną Darłowska (woj. koszalińskie) jest zabytkowy most zwodzony. Każdorazowe podniesienie mostu w celu przepuszczenia kutrów rybackich gromadzi po obu stronach kanału portowego grupy turystów i wczasowiczów.

CAF — Kraszewski

FORUM POLONIJNE 74

Kraków przygotowuje się do przyjęcia działaczy polonijnych z całego świata

Nie mając w ostatnich miesiącach lat precedensu spotkanie działaczy polonijnych z całego świata organizuje w lipcu br. Towarzystwo Łączności z Polonią Zagraniczną „Polonia”. Gospodarzami spotkania będą czołowe osobistości polskiego życia gospodarczego, kulturalnego i naukowego. Spotkanie, któremu nadano nazwę „Forum Polonijne 74” — odbędzie się w Krakowie w dniach 16-18 lipca, a zainauguruje je sesja plenarna w salach Wawelu.

Swoje przybycie do kraju na zaproszenie Towarzystwa „Polonia” i Komitetu Honorowego „Forum” zapowiedziało do chwili obecnej 285 wybitnych

przedstawicieli różnych środowisk polonijnych. Są wśród nich biznesmeni, działacze kulturalni, naukowcy, dziennikarze, wydawcy.

Głównym tematem sesji „Forum Polonijne” będzie problem wkładu Polaków, Polki i Polonii w rozwój kultury, nauki i cywilizacji świata. Z referatami na ten temat oraz na temat współpracy Polski z Polonią zagraniczną wystąpią nasi naukowcy oraz goście. W ramach „Forum” obradować będzie siedem zespołów problemowych. Rozpatrywać one będą ważne dla obu stron problemy kulturalne, oświatowe, ekonomiczne itp.

Poza udziałem w krakowskim „Forum 74” uczestnicy spotkania działaczy polonijnych zapoznają się z dorobkiem 30-lecia Polski Ludowej, zwiedzają niektóre regiony kraju, wezmą udział w przekazaniu społeczeństwu bryły Zamku Warszawskiego oraz uroczystości proklamowania Domu Polonii, który rozpocznie działalność w dawnym pałacu biskupim w Pułtusk. Podczas pobytu w Krakowie goście polonijni zapoznają się z zabytkami naszego miasta, zwiedzają także zakłady pracy. (And)

Zarządzenie wojewody

Przyspieszone postępowanie przed kolegiami do spraw wykroczeń

Zarządzeniem wojewody krakowskiego, wprowadzone zostaje, na terenach powiatów: chrzanowskiego, myślenickiego, nowosądeckiego, nowotarskiego, olkuskiego, oświęcimskiego, żywieckiego oraz miast: Nowego Sącza i Zakopanego, od 10 bm. na okres 4 miesięcy — postępowanie przyspieszone za takie wykroczenia jak np.:

— zakłócanie krzykiem, hałasem, alarmem lub innymi wybrakami — porządku publicznego, spokoju i spoczynku nocnego, albo wywołanie zgorszenia w miejscu publicznym; prowadzenie w stanie nietrzeźwym pojazdu służącego do komunikacji lądowej, wodnej lub powietrznej; złośliwe i samowolne utrudnianie korzystania z urządzeń przeznaczonych do użytku publicznego, (niszczenie przyrządu alarmowego, instalacji świetlnej, automatu, ławek, oznakowań itp.).

W trosce o bezpieczeństwo p. pożarowe, postępowanie przyspieszone stosowane będzie także za rozniecanie ognisk oraz inne czynności mogące wywołać pożar.

Zarządzenie zlecono do wykonania naczelnikom w/w powiatów i miast oraz kolegiom d. s. wykroczeń. (lw)

Ziemia bydgoska gości delegację NRD

(Dokończenie ze str. 1)

łącza polskiego i niemieckiego ruchu robotniczego.

Po południu goście powracają do Warszawy, gdzie zapowiedziana jest kontynuacja oficjalnych rozmów.

6 bm., w drugim dniu pobytu w Polsce, I sekretarz KC Niemieckiej Socjalistycznej Partii Jedności — Erich Honecker i pozostali członkowie delegacji przebywali na ziemi bydgoskiej. Goście z NRD, którym towarzyszyli Edward Gierk i Piotr Jaroszewicz — złożyli wieniec pod pomnikiem ofiar faszyzmu na Starym Rynku w Bydgoszczy a następnie byli gośćmi załogi toruńskiej „Elany”.

W Toruniu, przywódcy obu krajów zwiedzili dom rodzinny Mikołaja Kopernika oraz miasteczko uniwersyteckie.

Bydgoskie łączy liczne kontakty oraz bliska współpraca z gospodarką NRD. Od wielu lat trwa owocna współpraca władz i mieszkańców ziemi bydgoskiej z okręgiem Schwerin w NRD.

W czasie spotkania z załogą „Elany” przemówienie wygłosił premier PIOTR JAROSZEWICZ.

Podkreślił on, że mieszkańcy Torunia i załoga jego najnowocześniejszych zakładów „Elany” przyjmują delegację partyjno-rządową NRD jako czołowych przedstawicieli socjalistycznego państwa niemieckiego, jako

„Tropeks-74”

W „kotłowni” naszej planety

MOSKWA

Z przystani leningradzkiej wypłynęła 5 bm. flotyła statków naukowo-badawczych, która będzie uczestniczyć w międzynarodowych badaniach naukowych pod kryptonimem „Tropeks-74”. Przeprowadzi się je w strefie równikowej Oceanu Atlantyckiego.

Głównym celem badań prowadzonych pod egidą Światowej Organizacji Meteorologicznej jest kompleksowe zebranie danych o procesach pogodotwórczych w strefie tropikalnej, będącej swego rodzaju „kotłownią” naszej planety. Oficjalne, uroczyste otwarcie badań odbędzie się 17-19 czerwca br. w stolicy Senegalu — Dakarze, którego port wyznaczono punktem zbornym międzynarodowej floty naukowej.

Związek Radziecki skierował do tych badań 13 statków i dwa samoloty — latające laboratoria oraz około dwóch tysięcy uczonych, specjalistów, marynarzy i lotników. Na pokładach statków radzieckich znajdują się również grupy meteorologów, oceanologów, synoptyków i fizyków z Bułgarii, NRD, Kuby, Polski, Rumunii, USA, Czechosłowacji i Jugosławii.

Oprócz ekip z ZSRR, w badaniach będzie uczestniczyć 37 statków naukowo-badawczych i ponad 10 samolotów z 13 krajów Europy, Ameryki i Afryki.

Sprostowanie

Do naszej wczorajszej informacji na temat elektryfikacji „zakopianki” zakradł się błąd. Elektrycznym pociągiem dojeżdżamy do Zakopanego, oczywiście, nie z końcem bież. roku, ale przyszłego, 1975 r.

XII Statutowy Wojewódzki Zjazd Towarzystwa Przyjaźni Polsko-Radzieckiej

(Dokończenie ze str. 1)

zwyczaj istotne uznał uświadomienie społeczeństwu przez działaczy TPPR iż wyzwolenie Polski zostało urzeczywistnione dzięki zwycięstwu Armii Czerwonej nad niemieckim faszyzmem. Dynamiczny rozwój naszego kraju możliwy był i jest dzięki pomocy i współpracy z ZSRR we wszystkich dziedzinach. Ideą przyświecającą dzia-

łalności TPPR, winno być również upowszechnianie doświadczeń i najlepszych osiągnięć narodów radzieckich w budowie socjalizmu. Nie wolno także zapominać — stwierdził mówca — o roli Związku Radzieckiego w walce o zachowanie pokoju na świecie.

I sekretarz KW podziękował za dotychczasową pracę aktywności TPPR, składając równocześnie specjalne podziękowania na ręce Lwa Wachramiejewa za jego osobistą pomoc niesioną tej organizacji.

Następnie głos zabrał konsul generalny ZSRR w Krakowie — Lew Wachramiejew, który powiedział m. in.: „Dla wszystkich obywateli radzieckich i dla mnie osobiście, jest wielką przyjemnością znaleźć się wśród ludzi rozwijających ideę braterstwa między naszymi narodami, ideę internacjonalizmu, ideę Wielkiej Rewolucji Październikowej”.

Z kolei, zabrał głos przewodniczący ZW TPPR, II sekretarz KW PZPR Andrzej Czyż — wystąpienie to było zarazem pierwszym głosem w dyskusji. Zwrócił on uwagę na trzy grupy zagadnień związanych z formami pracy TPPR. Zagadnienia te dotyczą rozwoju wzajemnych kontaktów, poprzez organizowanie rozmaitych imprez jak Poeci Przyjaźni, wymiana turystyczna itp. Mówca podkreślił też rolę upowszechniania współpracy kulturalnej i rozwijania w społeczeństwie, wiedzy o Kraju Rad.

Następnie, tym, którzy położyli największe zasługi w rozwijaniu działalności Towarzystwa wręczono Złote Odznaki Honorowe.

Nie siedź w domu...

(Dokończenie ze str. 1)

Kilka danych o najciekawszych miejscowościach: Branice — znajduje się tu renesansowy dwór obronny z XVI wieku, zwany łamusem, ze stylową attyką; Niepołomice — Kazimierz Wielki zbudował tu zameczek myśliwski, który przebudował Zygmunt August w stylu renesansowym na rezydencję królewską, obecnie zamek jest mocno zniszczony, niemniej jednak zachował się piękny arkadowy dziedziniec turniejowy, a w pomieszczeniach kilka rzeźb Santi Guccio; Stanisław — wieś o bardzo starych tradycjach, wywodzących się jeszcze z X wieku, zobaczmy tu jeden z ważniejszych zabytków gotyckiej architektury sakralnej.

Trasy, jak widać, są nader ciekawe. Zapraszamy. Najlepszy wypoczynek za miastem podczas spacerów. (kas)

Nowy rozdział afery

z „Thalidomidem”

LONDYN

Telewizja brytyjska nadała niedawno program znowu poruszający sprawę „Thalidomidu” — leku uspokajającego, który zażywany przez kobiety w okresie ciąży powodował później straszliwe zniekształcenia u noworodków.

Okazało się, że 98 spośród 440 rodzin w W. Brytanii, które podpisały porozumienie o odszkodowaniu z firmą farmaceutyczną „Distillers Company” rozprowadzającą niedługo „Thalidomid” na terenie Zjednoczonego Królestwa, nie otrzymała żadnego odszkodowania. Autorzy programu telewizyjnego ujawnili, że firma „Distillers Comp.” zobowiązała się wypłacić odszkodowania o łącznej wartości 20 mln funtów jedynie 342 rodzinom, które zdołały przedstawić niezaprzeczalne dowody, że matka kalekiego dziecka zażywała w czasie ciąży „Thalidomid”.

Pozostałych 98 matek nie może dostarczyć takiego dowodu i na tej tylko podstawie firma odmówiła wypłacenia im nawet jednego pensa. Tym samym, w wielu wypadkach, ich kalekie dzieci skazane zostały nie tylko na cierpieniu fizycznym i moralnym, ale również na życie w niedostatku.

we TPPR oraz srebrne i złote odznaki „Za zasługi dla ziemi krakowskiej” i odznaki „Za pracę społeczną dla miasta Krakowa”.

W dyskusji, zabrało głos 28 delegatów. Poruszali oni problemy istotne dla pracy TPPR, rozwoju jego działalności.

Delegaci wybrali nowe władze wojewódzkie Towarzystwa. Przewodniczącym ZW TPPR został wybrany ponownie II sekretarz KW PZPR, Andrzej Czyż, jego zastępcami Julian Jaworski, Zdzisław Wójtowicz, Marian Konieczny, Eugeniusz Leńto, Józef Domagała, Tadeusz Mandecki. Sekretarzem został Marian Celejewski. Zjazd dokonał też wyboru delegatów na IX Zjazd Krajowy TPPR. (bog)

Z KRAJU

PROF. TADEUSZ KRWA-WICZ, znany uczony, kierownik Kliniki Okulistycznej AM w Lublinie, został laureatem tegorocznej nagrody uniwersytetu w Genewie za wybitne osiągnięcia w chirurgicznym leczeniu oczu.

DZIS oraz 8 i 9 bm. odbędzie się w Katowicach liczne imprezy z okazji święta „Trybuny Robotniczej” — organu KW PZPR.

DO GDYNI przybywa dziś z rewizją zespół okrętów Królewskiej Marynarki Wojennej Danii.

OPUBLIKOWANA została uchwała Sądu Najwyższego, podjęta w składzie 7 sędziów SN, która stwierdza, że uprawnienia przewidziane w uchwale Rady Ministrów z 1972 r. w sprawie bezpłatnych urlopów dla matek pracujących, opiekujących się małymi dziećmi — przysługują pracownicy opiekującej się dzieckiem, które przysposobiła. Uchwała ta wpisana została do księgi zasad prawnych.

PRZERWY W DOSTAWIE PRĄDU

Zakład Energetyczny Kraków-Miasto — przeprasza za przerwy w dostawie energii elektrycznej:

— w dniach od 17 do 23 czerwca, w godz. 7-15, na os. wiejskim Wolica, Przylasek Wyciąski

— w dniach od 17 do 22 czerwca, w godz. 7-15, na os. wiejskim Łuczaniec

— dnia 17 czerwca, w godz. 7-16, na os. Hutniczym bl. 1 i 2

— dnia 18 czerwca, w godz. 5.30-16, na os. 1000-lecia — Wiosennym bl. 16, 18, 25, 26 i 29-36, garaże osiedlowe, pawilon usługowy, żłobek i przedszkole

— dnia 19 czerwca, w godz. 5.30-16, na os. 1000-lecia bl. 1, 2, 3, 5, 19, 21, 22, 24, kioski: „Bambino”, „Ruch”, spożywczy przy bl. 22

— dnia 22 czerwca, w godz. 5.30-16, na os. 1000-lecia bl. 6, 7, 10, 8, 10, pawilon handlowy, Szkoła Podstawowa Nr 126, zieleńce, SM „Hutnik”, kioski przy ul. Miśniewskiej.

Blizszych informacji udziela Region Energetyczny Nowa Huta — telefon 412-10. K-5024

MAREK GRECHUTA i GRUPA „WIEM”

w programie pt.:

„Droga za widnokres”

W DNIU 10 CZERWCA o godzinie 19,

w TEATRZE STARYM.

Przedsprzedaż biletów: „Orbis”, „Filmotechnika” i „Wawel-Tourist”.

K-5019

REDAGUJE KOLEGIUM: Teresa Stanisławska — redaktor naczelny, Czesław Morawetz — sekretarz odpowiedzialny, Helena Bieronowa, Maria Kwiatkowska, Jerzy Langier, Maria Michalikowa, Jerzy Piekarczyk, Andrzej Urbanczyk — członkowie kolegium.

ADRES REDAKCJI: „Echo Krakowa” ul. Wiślna 2, 31-007 Kraków, (Echo Krakowa) skrytka poczt. 64, 30-960 Kraków. Telefony: centr. 235-60, redaktor naczelny 246-78, sekretarz odpowiedzialny 580-93, dział miejski 219-48, dział łączności z czytelnikami 542-53, dział sportowy 543-53, Biuro Ogłoszeń 553-40.

WYDAWCA: Krak. Wyd. Prasowe RSW „Prasa — Książka — Ruch”, ul. Wiślna 2. Nr indeksu 35005.

DRUK: Prasowe Zakłady Graficzne RSW „Prasa — Książka — Ruch”, Kraków, ul. Wielopole 1.

Także młodzież wiejska ma wakacje ale czy ktoś myśli o tym jak z nich korzysta?

Dla młodzieży szkolnej, robotniczej i akademickiej Kuratorium Okręgu Szkolnego, zakłady pracy, organizacje, FSZMP przygotowują atrakcyjny wypoczynek na koloniach, półkoloniach, obozach. W tym roku ze wszystkich form wypoczynku skorzysta około 296 tysięcy uczniów czyli ponad połowa ogromnej rzeszy. Oczywiście najliczniejszy udział w wypoczynku zapewnią młodzieży zakłady pracy i organizacja harcerska. Kolonie zakładowe przyjmą pod swą opiekę 1370 dzieci moralnie zagrożonych. Federacja SZMP zapowiada w Kamienicy (pow. limanowski) obóz resocjalizacyjny dla 200 osób. To tylko niektóre z sygnalizowanych form.

Jak zwykle ciekawie prezentuje się program proponowany

przez Związek Harcerstwa Polskiego. Poza wyjazdami zakładane będą bazy i stacje, organizowane biwaki dla dzieci w miejscu zamieszkania. W sumie ZHP obejmie akcją letnią 65 tys. dzieci.

Jakkolwiek plany wakacyjne z roku na rok zapewniają coraz liczniejszej grupie rekreację, nadal problemem połowicznie rozwiązany jest wypoczynek dzieci ze środowisk pozamiejskich, których zaledwie 40 tys. uczestniczyć będzie w wyjazdach. Instytucje działające na wsi, PZGS-y, Kółka Rolnicze wykazują słabe zainteresowanie organizowaniem wczasów dla dzieci, zaś szkoły nie zapewniają dostatecznej informacji o możliwościach skorzystania z kolonii i obozów.

Uczniowie szkół wiejskich nadal stanowią w okresie wakacyjnym siłę roboczą, chętnie wykorzystywaną przez rodziców, niechętnie również sięgających do kieszeni. Przeprowadzony sondaż w okolicach podgórskich potwierdził raz jeszcze wielokrotnie powtarzane prawdy. Okazało się również w wyniku ankiety prowadzonej także wśród samych zainteresowanych, że dzieci marzą o wyjeździe, natomiast dziecięca wyobraźnia nie podsuwa im już, w jaki sposób mogłyby wakacje spędzić i czas dwumiesięczny wykorzystać.

Wydaje się być cennym i godnym poparcia pomysłem — wobec powracającej wciąż kwestii — otwarcie kolonijnych drzwi dla dzieci w miejscowościach, gdzie kolonie i obozy zostaną zlokalizowane, wciąganie ich do wspólnych zabaw i zajęć.

Notatnik krakowski

DZIS O GODZINIE:

☆ 16-19 — SCK „Rotunda”, ul. Oleandry 1 — Wojew. Rada Młodych Pracowników Nauki; o 20 — spektakl teatru „ETAM” — „Trzeźnia krzyżkami” wg H. Kajzara.

JUTRO O GODZINIE:

☆ 12 — ul. Kopernika 26 — Posiedzenie naukowo-szkolnego członków Krak. Oddz. Pol. Tow. Stomatologicznego.

☆ 18.30 — ZDK Klub „Kuznia”, os. Złotego Wieku 14 — Bal wiosenny dla młodzieży. Dyskoteka — M. Pacula.

A POZA TYM:

☆ W „Lubie TKKS”, ul. Lubelska 12 czynna jest codziennie z wyjątkiem niedziel wystawa plastykamatora Jerzego Szindlera z grupy „Forma”.

☆ Estrada Krakowska zaprasza do Filharmonii 9 czerwca br. o godz. 17 i 19.30 na Reprezentacyjną Czeską Rewię Iluzji LONGMARK-SHOW. Bilety do nabycia w Orbisie i Filmotechnice.



Kolejny rekord do odnotowania ma na swym koncie brygada montażowa Kombinatu Budownictwa Mieszkaniowego z Zakładu Robót Budowlano-Montażowych nr 2. Oto 23-osobowa brygada Aleksandra Zycha w terminie od 24 stycznia 1973 r. do 31 maja br. zmontowała w technologii „WUFT” 11-kondygnacyjny, 9-klatkowy blok mieszkalny na os. Widok nr 3. Zawiera on 792 izby o pow. 9699 m kw. Brygada skróciła termin prac o 5 dni, co zważywszy na przeszkody, które wystąpiły przy dodatkowym zabezpieczeniu fundamentów, jest rzeczywiście rekordem.

W dowód uznania wydajnej i pełnej poświęcenia pracy Dy-

W kilku wierszach

PANSTWOWY Zakład Wychowawczy nr 2 przy ul. Zamajskiego nr 100, organizuje obchody 30-lecia Szkoły 46 oraz swego 10-lecia. Z tej okazji uczniowie przygotowali wystawę oraz część artystyczną na uroczystość, która odbyła się dziś przed południem.

*** SYMPOZJUM** metodyczne „Nowoczesne formy politechniczne w pracy pozaszkolnej” odbędzie się 8 bm. w Tarnowie przy ul. Gumniarskiej 28. Przewidziano otwarcie i okregowej wystawy „Współczesność technicznej uczestnictwa placówek wychowania pozaszkolnego, referat nt. nowoczesnych form politechnicznych oraz ogłoszenie wyników gieldy pomysłów racjonalizatorskich organizowanej przez Pałac Młodzieży w Krakowie.

*** SEKCJA Architektura** Militariskrakowskiego Oddziału PAN przygotowała sesję naukową poświęconą w całości zamkowi w Wisniewcu Nowym. W czasie jej wczorajszych obrad przedstawiono referaty dotyczące historii zamku, badań archeologicznych, malarstwa i architektury, problemów konserwatorskich a także prac renowacyjnych i przyszłego użytkowania tego pięknego zabytku. Niebawem postaramy się naszym Czytelnikom przedstawić aktualny stan prac

ZOO pod znakiem malców

W krakowskim Ogrodzie Zoologicznym okres przychówków w pełni. Liczba malców, otaczanych troskliwą opieką, zwiększa się niemal codziennie. Najnowszym wydarzeniem jest przyjście na świat jaguara — potomka „Diany”. Jest to już ósmy z kolei jaguar urodzony w naszym ZOO.

Ze zrozumiałą ciekawością pracownicy Ogródki obserwują pierwsze cielitko zebojaka, którego matka pochodzi z międzygatunkowej krzyżówki tybetańskiego jaka z karłowatym zebrą. Rzadkim przypadkiem jest również — w warunkach życia w niewoli — urodzenie przez sarnę bliźniąt.

Z pozostałych przychówków warto wymienić młode koczko-dana zielonego, rezusa, szopa praca, owcy grzywiastej — arui, jelenia kanadyjskiego wapii, kucufiora, muflona i jaka. Stado dzików powiększyło się aż o 10 przegowanych warchlaków.

Ptasie wylęgi zainaugurowały gęsi nilowe, które wodzą już 6 puszystych piskląt. W najbliższych dniach spodziewane są jeszcze dalsze przychówki: u lamparcicy, jeleni i danieli. (hs)

W związku z przygotowywaniem pracy, poświęconej historii działalności w latach 1927-1939 Związku Towarzystw Śpiewaczych i Muzycznych woj. krakowskiego (dawny adres: Kraków, pl. Szczepański 1) poszukuje się dokumentów wzgl. informacji związanych z tym tematem. Uprzejmo kontakty na adres: mgr Stanisław Skarbiński, Kraków ul. Fr. Nullo 15/19.

Nowoczesne metody projektowania dróg komunikacyjnych tematem międzynarodowego sympozjum

Aktualne potrzeby oraz plany perspektywiczne rozwoju społeczno-gospodarczego naszego kraju przewidują nasilenie rozwoju transportu w Polsce. Cechą charakterystyczną tego okresu będzie budowa bądź rozbudowa ciągów transportowych łączących duże aglomeracje, ośrodki przemysłowe i porty oraz zintensyfikowana rozbudowa w samych aglomeracjach. Parametry tych obiektów inżynierskich muszą być dostosowane do dużych szybkości i dużej zdolności przewozowej, muszą też racjonalnie wpisywać się w naturalne środowisko człowieka. Spełnienie tych zadań w sposób sprawny wymaga unowocześnienia technik i metod projektowania obiektów komunikacyjnych. Główne źródło nowych technik to komputerizacja prac projektowych, fotogrametria i te osiągnięcia nauki, które wzbogacają informacje projektanta.

Stąd też Sekcja Inżynierii Komunikacyjnej Komitetu Inżynierii Lądowej i Wodnej PAN, Zarząd Główny SITKOM i Centralne Biuro Studiów i Projektów Budownictwa Kolejowego w Warszawie zorganizowały ostatnio w Muszynie-Złockiem międzynarodowe sympozjum na temat „Nowoczesne metody projektowania dróg komunikacyjnych” z udziałem 122 naukowców i specjalistów CSRS, NRD, Węgier i Polski oraz eksperta ONZ — UNDP.

Wygłoszonych zostało 16 referatów, po których wywiązała się ożywiona dyskusja, wymiana poglądów i doświadczeń, ważnych zarówno z punktu widzenia nauki jak i praktyki, a wynikające wnioski będą cennym przyczynkiem do rozwoju naszego transportu w służbie gospodarki narodowej. (TG)

Encyklopedia „Echa”

Jeszcze o encyklopedii

Stanisław J. Kraków. Już kilka razy pisaliśmy na temat sprzedaży subskrypcyjnej 4-tomowej Encyklopedii Powszechnej. Jak dotąd, pierwszy rzut został rozprawdzony między posiadaczy niebieskich talonów, natomiast sprzedaż na talony zielone dziwnie się przewlekła. Co parę dni słyszy się inną odpowiedź, natomiast Encyklopedii doczekać się nie można. Co dziwnejsze, w niektórych księgarniach rozprawdzanie i tomu idzie sprawniej, w innych gorzej, a zupełnie niespodzianką była dla mnie możliwość zakupu Encyklopedii w ogóle bez talonu w placówce przy 11 Maja...

Zółwie tempo rozprawdzania i tomu Encyklopedii niecierpliwi wielu subskrybentów. Księgarnie wyjaśniają jednak, że otrzymują dostawy bardzo małe i w dodatku nieregularnie. Stąd nie zawinione przez obsługę, mało precyzyjne, lub wręcz błędne informacje. Księgarze sami chcieliby już zakończyć tę zabawę w ciuci-babkę, bo choć wina leży po stronie wydawnictwa — całe odium niezastufienia spada na nich. Na szczęście sprawa dobiega końca, choć straconego czasu i niepotrzebnego zdemerowania z obu stron księgarskiej ludy nikt już nie wróci. Oby tylko historia nie powtórzyła się od nowa przy II tomie. (hs)

Konieczne wypowiedzenie

M. W. Libiąż. Jestem pracownikiem umysłowym w państwowym przedsiębiorstwie. W maju br. — przesunęto mnie służbowo na równorzędne stanowisko, lecz z placą niższą o 300 zł od dotychczasowej. Czy to zgodnie z prawem?

Zakład pracy powinien być — w terminie 3-miesięcznym — wypowiedziany poprzednie warunki pracy i placę — i podać nowe. Jeżeli tego nie uczynił — naruszył obowiązujące zasady. Radzimy ew. wnieść skargę do zakładowej komisji rozjemczej. (JP)

Do wojewódzkiej komisji

OT. W jakim terminie i gdzie złożyć należy odwołanie od krywdzającej mnie decyzji obwodowej komisji lekarskiej (dot. uznania inwalidztwa)?

Od orzeczeń obwodowych komisji lekarskich przysługuje zainteresowanemu prawo wniesienia odwołania do wojewódzkiej komisji lekarskiej w terminie do 14 dni. (mar)

Kryteria dotychczasowe

M. L. Czy Złoty Krzyż Zasługi oraz odznaka „Za Wzorową Pracę w Służbie Zdrowia” są — ew. będą brane pod uwagę — przy doliczaniu do emerytury dodatku za odznaczenia?

Jak na razie przy przyznawaniu 25 proc. dodatku do emerytury lub renty decydują te same kryteria: tzn. dodatek przysługuje dopiero od Orderu Odrodzenia Polski. Odznaka „Za Wzorową Pracę w Służbie Zdrowia” jest odznaką honorową. (mar)

Kurs dla sióstr PCK

W. M. Zwrócić uwagę na wywiad przeprowadzony z siostrami PCK (zamieszczony w „Echu Krakowa”), które opiekują się osobami chorymi i samotnymi. Wspomniano, iż ilość sióstr jest niewystarczająca. Chętnie zaangażowała się do takiej pracy. Proszę o bliższe informacje na ten temat.

O ile posiada Pani wykształcenie pielęgniarskie, może się Pani zwrócić do PCK — Punkt Opieki nad Chorymi w Domu, ul. Baszowa 9. Jeżeli nie posiada Pani takiego wykształcenia i nie przekroczyła 50 roku życia, może Pani ukończyć kurs sióstr PCK. Kurs jest bezpłatny, trwa 3 miesiące, zajęcia odbywają się 3 razy w tygodniu. O terminie rozpoczęcia kursu poinformuje Panią bezpośrednio PCK Zarz. Oddz. Kraków-Miasto, ul. Świerczewskiego 19. (am)

Propozycje „Echa”

Na naszych oczach nastąpiła nobilitacja szkła. Z tworzywa traktowanego w sposób niemal wyłącznie użytkowy stało się równoprawnym z innymi tworzywami plastycznymi, artystycznymi. Stąd w ostatnich latach tak duże zainteresowanie szkłem i wśród twórców i wśród odbiorców. Aby jednak do tego doszło, wiele pokoleń znakomitych rzemieślników parło się szkłem i dziś rezultaty ich pracy oceniamy bardziej jako dzieła sztuki niż jako li tylko doskonałe rzemiosło.

Od jutra, w Nowym Gmachu Muzeum Narodowego czynna będzie wystawa szkła XIX wieku. Polecam ją gorąco naszym Czytelnikom, bo szkło tego wieku, ogromnie różnorodne, ogromnie piękne dało niejako początek współczesnemu szkłu artystycznemu.

Jeden ze Starszych Panów — Jeremi Przybora przygotował na sobotni wieczór musical pt. „Medea moja sympatia”, wg Eurypidesa. Z tytułu i obsady sądząc, czeka nas niełicha zabawa. Proponuję zatem zasiąść przed telewizorami w sobotę o godz. 22.25 (pr. I).

Natomiast w programie II TV tego samego dnia o godz. 21.55 przypominany zostanie jeden z piękniejszych filmów szwedzkich, który cieszył się na naszych ekranach wielką popularnością pt. „Księżniczka”.

Miłośnikom sportu chciałyby zwrócić uwagę na film dokumentalny, którego pierwsza część nadana zostanie w pr. I TV w niedzielę o godz. 17.50. Tytuł — „Historia piłkarskich mistrzostw świata”. Komentarze — chyba zbyt liczne. (elg)

Adam Bochnak i Towarzystwo Miłośników Historii i Zabytków Krakowa (1924—1974)

Rzadko się zdarza, aby ktoś przez okrągłe pół wieku stale i aktywnie pracował w jakiejś instytucji czy organizacji. A w taki właśnie szczególny sposób związany był z Towarzystwem Miłośników Historii i Zabytków Krakowa profesor dr Adam Bochnak, prektor UJ (1956—1959) i dyrektor Muzeum Narodowego w Krakowie (1957—1962), zmarły 28 maja 1974.

Młody, niespełna dwudziestoletni doktor, wszedł do zarządu czyli „Wydziału” Towarzystwa w r. 1924. Pociągnęło go łączenie w pracy Towarzystwa uczuciowego stosunku do naszego miasta i jego zabytków z ich naukowym studiowaniem.

W zarządzie czyli Wydziale pracowali wówczas jeszcze członkowie założyciele Towarzystwa, jak prezes Józef Muczkowski, jak Stanisław Estreicher czy Klemens Bakowski. Równocześnie napływała nowa fala młodych badaczy, rozmiłowanych w wartościach kulturalnych naszego miasta, żeby tylko wspomnieć Henry-

ka Baryczka, Karola Estreichera, Kazimierza Lepskiego, Kazimierza Piwarskiego, czy Jerzego Dobrzyckiego. Do ich grona należał Adam Bochnak.

Połączenie doświadczenia starszych z zapałem młodych ożywiło działalność Towarzystwa. Zorganizowano wystawę dawnych widoków Krakowa. Zainicjowano obchody ku czci Kazimierza Wielkiego. Współ z Towarzystwem Krajowym zaczęto systematycznie kształcić przewodników po Krakowie. Wydano słynny przewodnik po Krakowie Karola Estreichera. Rozwijano akcję odczytową.

W pracach tych brał żywy udział Adam Bochnak, a od r. 1935 redagował wraz z sędziwym prezesem Muczkowskim „Rocznik Krakowski”. Muczkowski, rzecz jasna, przede wszystkim firmował, a młody Bochnak pracował. A jak pracował? Proszę wziąć do ręki tomy „Rocznika” poświęcone Witowi Stwoszwowi czy arrasom wawelskim: wspaniała szata graficzna, jasność i przystęp-

ność wykładu a przy tym najwyższy poziom naukowy, składają się na arcydzieło redakcyjne kunsztu. Znalazł Adam Bochnak jeszcze czas, by wraz z Krystyną Pieradzką opublikować pierwszy, zwięzły a dokładny, zarys dziejów Towarzystwa w latach 1897—1937.

Po pierwszych powojennych sukcesach nastały rychło dla Towarzystwa trudne lata. Jedni wątpili w sam sens jego istnienia. Inni pragnęli przekształcić je w jeden ze schematycznych twórców, których tyle powstawało i szybko zamierało. Jeszcze inni odchodzili, by na własną rękę organizować miłośnictwo i regionalistykę. Adam Bochnak nie odszedł. Przez lat dwadzieścia był podporą Towarzystwa, jako jego wiceprezes i redaktor „Rocznika Krakowskiego”, znów dźwigając główny ciężar prac redakcyjnych, bo współredaktor, prof. Jan Dąbrowski był stale obciążony bardzo licznymi obowiązkami. Wydał siedem tomów „Rocznika”, w tym niezwykle cenny tom 31, poświęcony dziejom Krakowa podczas okupacji.

Warto przypomnieć, że Adam Bochnak wygłosił 19. I. 1949 na posiedzeniu Towarzystwa odczyt o arrasach wawelskich i wnioskiem swym zainicjował starania o zwrot arrasów przez rząd kanadyjski. Towarzystwo obdarzyło go w r. 1965 godnością członka honorowego.

Przemawiając przed paru laty na uroczystości pięćdziesięciolecia swego doktoratu, profesor Bochnak we wzruszających słowach powiadał swe — dodajmy, jakże wybitne — osiągnięcia naukowe w dziedzinie historii sztuki, że swą pracą w Towarzystwie Miłośników Historii i Zabytków Krakowa, z badaniami nad dawnym Krakowem, z właściwą Mu skromnością mówić, ile zawdzięcza Towarzystwu. Zdanie Uczzonego trzeba konieczne uzupełnić stwierdzeniem, że Jego własny wkład pracy w ciągu lat pięćdziesięciu w walnym sposobie przyczynił się do wysokiego poziomu wydawnictw Towarzystwa, oraz do zdobycia przez Towarzystwo autorytetu naukowego i społecznego.

Prof. dr JÓZEF MITKOWSKI

Pierwsze ogłoszenia do Kryterium „Echa”

W NAJBŁIŻSZYCH dniach poinformujemy Czytelników o szczegółach jednego z największych wyścigów kolarskich w kraju, typu kryterium ulicznego, o wyścigu o Złoty Pierścień Krakowa organizowanym przez naszą redakcję i Sekcję Kolarską WFS. Dziś spieszymy donieść, że na naszą imprezę wpłynęło już (choć odebędzie się dopiero 26 bm.), ponad 20 zgłoszeń ze Stomilu — Poznań, Startu — Lublin, Broni — Radom, Wiskoki — Dębica, Koroncy — Kielce i Piasta — Gliwice. Wśród pierwszych kolarzy są kadrowcy: A. Kaczmarek, Puzio i Dymek. Czekamy na następne zgłoszenia...

Z ukosa

Czy nie przesada?

Większość piłkarskich ekip w przededniu X MS trenowała w odosobnieniu, aby zawodnicy mogli w spokoju pracować i odpocząć. Tymczasem wokół naszych piłkarzy ciągle było rojno: wizyty, spotkania, autografy, wy-

Olimpiada...

FATALNE warunki atmosferyczne utrudniły organizatorom VI Olimpiady Młodzieży Szkolnej w Krakowie przeprowadzenie zaplanowanych konkurencji. Młodzież wykazała jednak sporo ambicji, rozgrywając mecze podczas deszczu. M. in. wśród zespołów młodszych, koszykarki Krowodrzy uległy drużynie Podgórze 2:24, a Śródmieście — Nowej Huty 9:20. Natomiast w siatkówce dziewcząt Nowa Huta pokonała Krowodź 2:0, Śródmieście — Podgórze 2:0, a szczybiornistki Krowodrzy wygrały ze Śródmieściem 17:10. Olimpiada trwa...

Uroczyste plenum

W KRAKOWIE odbyło się uroczyste plenum Rady KFiT z okazji Tygodnia KFiT. W obradach wzięli udział wicewojewoda — dr Tadeusz Maj, Podczas plenum wręczono szereg odznaczeń dla działaczy.

Pasmem Babiogórskim

OSTATNIO zakończył się Rajd Pasmem Babiogórskim, zorganizowany przez Biuro Projektów Budownictwa Komunalnego w Krakowie dla swych pracowników i kolegów z pokrewnych branż. Tę interesującą wyprawę folklorystyczną prowadził mgr Marek Kosicki.

Tenis stołowy

W PÓLFINALACH drużynowych mistrzostw Polski w tenisie stołowym juniorów rozgrywanych w Skopanie k. Tarnobrzegu spory sukces odnieśli krakowianie. Wśród dziewcząt do finałów zakwalifikowały się m. in. Wanda i Nadwiślan, a wśród chłopców dwa zespoły Wandy. Najlepszym zawodnikiem turnieju uznano Wiesława Zyska z krakowskiej Wandy. Finałowy turniej rozegrany zostanie w Kielcach, w dniach 19—20 bm.

Potem opisywała mi jak potajemnie, z pomocą przyjaciela ojca, starała się studiować literaturę angielską. Twierdziła, że zgromadzenie biblioteki w Grange było jej dziełem. Ja ze swej strony przyznałam, że braki odczuwane przez mnie w literaturze uzupełniałam teraz czytaniem i że wiele czasu spędzałam w bibliotece. Tam jadałam lunch i podwieczorek, podawane mi przez panią Spring, choć czasem przenosiłam się z czytaniem do ogrodu. Pani Gosden twierdziła jednak, że jedynym miejscem stosownym do jedzenia obiadu była jadalnia.

— A gdzie pani jada śniadania? — spytała starszuszka. — Może w łóżku?

— Ale skądże! Zjadam je w kuchni. Śniadania przygotowuję sobie sama, więc kuchnia jest najwygodniejszym miejscem do ich spożycia...

Następnie starszuszka opowiadała mi, jak prowadziła walkę o gromadzenie książek i wreszcie osiągnęła cel: jeden z pokoi w Grange został zmieniony w bibliotekę i młoda panna mogła tam swobodnie czytać. Uznałam, że zaprzyjaźniłam się z nią na tyle, że mogłam spytać, kiedy z Grange przeniosła się do Wentforth.

— Miało to miejsce, kiedy Constance odziedziczyła majątek...

— To wprost nie do wiary! Byłam pewna, że zapragnę panią tam zatrzymać — zawołałam, zdumiona niewdzięcznością dziewczyny. — Może to jej mąż należał na to?

— Bruce? Ależ nie! Błagał, abym pozostała w Grange. Decyzja żony zmartwiła go i przewidywał pewnie, że sąsiedzi dojdą do tego samego wniosku, co i pani. Ale Constance miała mnie dość. Ja na jej miejscu postąpiłabym zresztą podobnie...

— Czy pani ją lubiła — spytałam bez zbytniego zastanowienia. — A może po prostu żal jej było pani?

WKROTCE WYJAZD DO MURRHARDT



Ostrożny optymizm winien cechować naszych piłkarzy

Już tylko dni dzielą naszych piłkarzy od wyjazdu do Murrhardt, które to miasteczko w RFN będzie bazą Polaków w pierwszej rundzie finałowego turnieju X MS.

Dziś wybrańcy trenera Kazimierza Górskiego opuszczają swe pielesze pod Giewontem i udają się do Chorzowa, gdzie na Stadionie Śląskim grać będą swe ostatnie kontrolne spotkanie z hiszpańskim I-ligowcem — Malagą. Nie o zwycięstwo będzie chodzić w tym meczu, lecz o ostatnie

próby taktyczne i szlif formy kadrowiczów.

Nie wdając się w dyskusję z kibicami, którzy mają tyle opinii o polskiej drużynie, że nie zliczy ich na palcach obu rąk, należy z całą stanowczością podkreślić, że kadrowicze nie zmarnowali czasu na obozie w Zakopanem. Wprawdzie pogoda pokrzyżowała nieco szlaki, lecz kto wie, czy właśnie w dniu 15 czerwca nie przyjdzie nam walczyć z jedenastką argentyńską podczas deszczu i na grząskiej murawie? Tego już nie da się przewidzieć jak i trudno było znaleźć miejsce na oboz z gwarancją słońca.

Wracając do naszej drużyny, trzeba wyrazić zadowolenie z poprawy stylu gry zawodników, szczególnie obrońców, na których barkach — co tu dużo mówić — spoczywać chyba będzie główny ciężar walki. Kiedy jeszcze druga linia osłabnie szczyt formy, to będzie można z otuchą oczekiwać tego najważniejszego meczu z Argentyną. Miał kilku słów o poszczególnych zawodnikach — zwrócić uwagę na inny nieco problem. O-
tóż przed meczem na Wembley też ogromna większość fachowców odmawiała naszym piłkarzom szans, bo rzeczywiście styl gry jedenastki biało-czerwonych nie jest efektywny. Jednak świetnie zorganizowana obrona zdolała przechrzcić szale. Radziłbym więc i tym razem zachować odrobinę ostrożnego optymizmu. Dotyczy to nie tylko kibiców, ale głównie zawodników. Uznając wysoką klasę przeciwnika, nie lekceważąc go ani przez moment, musi się doceniać własne siły i wierzyć, że przy kolosalnej ambicji, przy pełnej realizacji planów taktycznych i odrobienie szczęścia, można sprawić kolejną niespodziankę! Z drugiej jednak strony, to już pod adresem sympatyków, trzeba pamiętać, że nasi piłkarze dopiero wywalczyli miejsce w finale i nie należy stawiać przed nimi zbyt wygórowanych zadań.

Przypomnijmy jeszcze, że już 13 bm. we Frankfurcie nad Menem nastąpi inauguracja finałów.

X MS. O godz. 16.50 początek transmisji TV z uroczystości i mecz Brazylia — Jugosławia; 14 bm. grają: RFN — Chile i NRD — Australia oraz Zair — Szkocja; 15 bm. zobaczymy w akcji naszych reprezentantów w najważniejszym meczu z Argentyną (transmisja TV o godz. 17.50). Ponadto grają: Włochy — Haiti, Urugwaj — Bulgaria i Szwecja — Bulgaria; 18 bm.: Australia — RFN, Chile — NRD, Jugosławia — Zair i Szkocja — Brazylia (transmisja TV o godz. 19.20); 19 bm.: Holandia — Szwecja, Bulgaria — Urugwaj, Haiti — Polska (transmisja o godz. 19.20) i Argentyna — Włochy; 22 bm.: Australia — Chile, NRD — RFN (transmisja TV o godz. 19.20), Zair — Brazylia i Szkocja — Jugosławia; 23 bm.: Polska — Włochy (transmisja TV o godz. 15.50) oraz Argentyna — Haiti, Bulgaria — Holandia i Szwecja — Urugwaj. Druga runda spotkań odbędzie się w dniach 26 i 30 bm. oraz 3 lipca. Natomiast mecze o miejsca 3—4 w dniu 6 lipca, a o 1—2 w dniu 7 lipca.

(JAF)

Telegraficznie

KIJÓW. Do półfinałów młodzieżowych ME w boksie awansowało 3 Polaków: Kosiński, Szczerba i Swiderski (ten ostatni ma kontuzję nosa i najprawdopodobniej nie będzie walczył).

LONDYN. 10 etap kolarskiego wyścigu dookoła Anglii wygrał Schuiten (H), przed Nowickim. Szurkowski zajął 7 m. Po 10 etapach Schuiten ma przewagę tylko 7 sek. nad Szurkowskim, któremu uwzględniono protest odnośnie przywrócenia bonifikaty z poprzedniego etapu.

Medal turystyczny dla mgr S. Gąciarza

PODZAS wspólnego posiedzenia prezydów ZW LOK i Wydziału KFiT Urzędu Wojewódzkiego dokonano oceny rozwoju sportów obrotowych w regionie i wytyczono dalsze drogi rozwoju. Zasiadającym członkom wręczono dyplomy i odznaczenia. Prezes ZW LOK — mgr Stanisław GĄCIARZ otrzymał medal 100-lecia turystyki polskiej.

Szachy

W RAMACH obchodów 25-lecia najmłodszej dzielnicy Krakowa — Nowej Huty SZS zorganizował młodzieżowy turniej szachowy. W kategorii szkół podstawowych zwyciężyła drużyna SP nr 103 w składzie: R. Prajs, Z. Klos i P. Cygan a w kategorii szkół średnich — Pedagogiczna Szkoła Techniczna w składzie — L. Banaś, M. Cimała i A. Galas.

Drukarze najlepsi...

ZŁOT Pieszy „Drukarzem Szlakiem”, który zakończył się ostatnio w Kosiach, przyniósł sukces zespołowi z Drukarni Wydawniczej, przed drużyną Jednostki Wojskowej i Kola PTTK nr 34 przy Zakładzie Doskonalenia Zawodowego. Nagrodę specjalną otrzymał Marek Mikos z SP nr 7. Konkurs o tematyce drukarskiej wygrał J. Zgłobik, przed M. Floryczykiem i J. Pahnowskim.



Twarz starszuszki ściągnęła się nagle i tak długo nie odpowiadała, że pożałowałam pytania, może zadanego zbyt lekkomyślnie. Jej wypowiedź zdumiała mnie.

— Kiedy była dzieckiem — stwierdziła wreszcie — czułam do niej odrazę...

Spotrzeźla widocznie efekt swoich słów, gdyż zawołała po chwili:

— Jest pani, albo o wiele bardziej sentymentalna, niż pani pokolenie, albo też wyznaje pani teorię, że dzieci zawsze mają rację, bez względu na to, co uczynią...

— Nie! — zaprotestowałam. — Nie jestem zbyt sentymentalna, ani też nie jestem zwolenniczką teorii, o jakiej pani mówiła. Ale pamiętam, że pani wychowała ją, więc dla obu z was musiało to być okropne przeżycie...

Pomyślałam wtedy o mało inteligentnym dziecku, bez żadnych zainteresowań, trudnym do nauki i o towarzyszącej mu kobiecie — mądrej, ale rozgorzconej nudnym trybem życia, zbyt jednak ubogiej, aby mogła zrezygnować z zająca. Tak! To nie była sytuacja zbyt przyjemna...

— Był jednak czas, kiedy zaczęłam jej żałować — powiedziała panna Gertrude, gestykulując pomar-

Co - Gdzie - Kiedy?

7 CZERWCA	PIĄTEK Roberta Wiesława
--------------	-------------------------------

Teatry

Słowackiego 19.15 Metafizyka dwugłowego cielęcia. Modrzewskiej 19.15 Proces. Kameralny 19.15 Hyde Park. Bagatela 19.30 Fircyk w złotych, Ludowy 19.15 Car Fiodor. Operetka 19.15 Dziękuję ci Ewo. Groteska 17 Cuccurbita Story, Cyrk (al. Puszkina) 19.

Kino

Kijów XI Międzynarodowy Festiwal Filmów Krótkometr. Uciecha 15.45, 18, 20 Nie ma mocnych (pol. 1. 11). Warszawa 15.45, 18, 20 Doktor Popaul (fr. 1. 16). Wolność 16, 19.30 Ojciec chrzestny (USA 1. 18). Apollo 15.15 Szpital (USA 1. 16), 17.30, 20.15 „2001 Odyseja kosmiczna” (USA 1. 16). Wanda 15.45, 18, 20.15 Dowódca łodzi podwodnej (ZSRR 1. 11). Sztuka-studyjne 15.45, 18, 20.15 Billy Jack (USA 1. 16). ML Gwardia (Lubiec 15) 14.45, 17, 19.15 Zbieg z Alcatraz (USA 1. 18). Zuch (Krowoderska 8) 17 Szaleniec z IV laboratorium (fr. 1. 14). Wisła (Gazowa 1) 16 Gappa (Jap. 1. 11), 18, 20 Pamiętnik szalonej gospodyni (USA 1. 18). Maskotka (Dzierżyńskiego 55) 15.30, 17.30, 19.30 La-la (wł. 1. 16). Ugorek (os. Ugorek) 17, 19 Wielka wzięcia (fr. 1. 11). Kultura (Rynek Gł. 27) 14.30 Raj na ziemi (pol. 1. 14), 16.30, 19, 20 Festiwal Filmów Krótkometr. Dom Zolnierza (Lubiec 48) 15.45 El Dorado (USA 1. 14). Mikro (Dzierżyńskiego 5) 16, 18, 20 Z tamtej strony teczny (pol. 1. 16). Związkowiec-studyjne (Grzegorzewska 71) 15.45, 18, 20.15 Błędny ogień (fr. 1. 16).

KINA W NOWEJ HUCIE

Swit (duża i mała sala) — niezwykłe. Światowid 15.45, 18, 20.15 McMasters (USA 1. 16). M. Sala 15, 17.15, 19.30 Dziewica i Cygan (ang. 1. 16). Sfinks (Majakowskiego 2) 15, 17 Układ (USA 1. 18).

Telewizja

PIĄTEK — I: 18.25 Program dnia, 16.30 Dziennik, 16.40 Pora na Telestora, 17.20 Studio Złotowe, 17.35 Transmisja meczu piłki nożnej Kadra (Polska) — Malaga (Hiszpania), w przerwie ok. 18.20 Kronika, 19.20 Dobranoc, 19.30 Dziennik, 20.20 Z cyklu: „Zaspiewajmy to jeszcze raz” — od Szczecina do stolicy, 20.30 Panorama, 21.30 Wiadomości sportowe, 21.40 Teatr Tu w świecie: M. Czernyszewski „Co robić”, 23.10 Dziennik, 23.25 Pr. na sobotę.

PIĄTEK — II: 17.05 Program dnia, 17.10 Na przykład Cedler, rep. film., 17.30 Arsen Lupin — krym. film fr., 18.20 Muzyka dla wszystkich — koncert pop. Radomskiej Orkiestry Symfon. 19.20 Dobranoc, 19.30 Dziennik, 20.20 Ekran wspomnień: „Sprawa do załatwienia” film fab. pol., 21.55 — 24 godziny, 22.05 Test, 22.20 NURT — Filozofia, 22.50 Język rosyjski, 23.20 Pr. na sobotę.

SOBOTA — I: 6.30 i 7 Technikum Rolnicze, 9 Geografia (kl. V), 9.30 „Jeszcze raz z uczuciem” film fab. USA, 11.05 Geografia (kl. VIII), 12.45 i 13.20 Technikum Rolnicze, 15.30 Program dnia, 15.35 Kronika, 15.50 Redakcja szkolna zapowiada, 16 TV Informator Wydańcy, 16.30 Dziennik, 16.40 Dla dzieci „Sobótka”, 17.10 Dla młodzieży: Turniej sportów obrotowych, 17.40 Przypominamy, radzimy, 17.45 Szare na złote, 18.15 Z cyklu: „Przyroda polska”, „Smo-

szczoną ręką. — Pomimo tego, że wygnała mnie z Grange, gdy tam zamieszkała z Bruce...

— Kiedy to miało miejsce? Kiedy zaczęła pani odczuwać dla niej litość?

— Kiedy popełniła kapitalną pomyłkę, angażując Claire Bates, jako swoją sekretarkę — stwierdziła starszuszka. — Bruce nie omieszkiał skorzystać z okazji...

To imię usłyszałam po raz pierwszy i byłam zdumiona, że ani pani Gosden, ani pani Spring, a nawet przemądrzała Phoebe Caldicott nie wspomniały mi o prawdopodobnym skandalu. Nie wspomniał mi nawet o tym Peck, który dotąd zawsze dostarczał mi na bieżąco informacji z Wentforth. O tym dziwnym fakcie powiadomiłam pannę Arkwright, która wyjaśniła mi:

— Dowiedziałyby się pani przed wypadkiem, gdyż Bruce i ta kobieta byli nieoficjalnie zaręczeni...

— Przed wypadkiem — wyjąkałam.

— Panna Bates spada ze szczytu skały wraz z Pattersonem, ale jej nie udało się wyskoczyć z wozu i zwłoki znaleziono w rozbitym samochodzie...

Siedziałam jak skamieniała, wlepiwszy wzrok w twarz starszuszki, która tak spokojnie opowiadała o upiornym zakończeniu miłosnej przygody pana Pattersona.

— Można to uznać za karę nieba, jaka spada na niego i na nią — mówiła dalej panna Gertrude. — Sądzę jednak, że wina leżała głównie po stronie Bruce. Zawsze miał charakter niepomysłowy i nikt nie był pewny, co zrobi za chwilę. Constance musiała być dla niego ciężką próbą cierpliwości. W każdym razie ta gałąź rodziny, z której pochodził, była zawsze trochę zwirowana...

(Ciąg dalszy nastąpi)

(19)

cze plemie”, 18.30 Pegaz, 19.20 Dobranoc, 19.30 Monitor, 20.20 „Jeszcze raz z uczuciem” — film fab. USA, 21.55 Dziennik, 22.15 Wiadomości sport. 22.25 Teatr Nieduży J. Przybory — Medea moja sympatia, 22.45 Pr. na niedzielę.

Uwaga

Za zmiany w ostatniej chwili wprowadzone w programie teatrów, kin, radia i telewizji redakcja nie bierze odpowiedzialności.

Wystawy-muzea

Wawel-Konnaty (piąt. 12—13 wst. wol. sob. 9—14.15), Skarbiec i Zbrojownia (piąt. 12—13 wst. wol. sob. 10—15.30), Zamek i Muzeum w Pieskowej Skale (piąt. sob. 10—16), Muzeum Lenina, Topolowa 5: Lenin w Polsce (piąt. 9—13, sob. 10—17), Oddziały w Poroninie (piąt. sob. 8—16), w Białym Dunajcu (piąt. sob. 9—16), Muzeum Historyczne — Oddziały: Jana 12: Dzieje i kultura Krakowa (piąt. 9—15, sob. 9—14), Szpitalna 21: Dzieje teatru krak., Wystawa L. i J. Skarżyńskich (piąt. 9—15, sob. 9—14), Krzysztofory, Rynek Gł. 35: Kraków w malarstwie E. i St. Fabjańskich (piąt. 9—15, sob. 9—14), Franciszkańska 4: Kościuszkowo w Krakowie (piąt. 9—15, sob. 9—14), Muzeum Narodowe — Oddziały: Sukienice: Galeria malarstwa pol. XIX w. (piąt. sob. 10—16), Dom Matejki, Floriańska 41: (piąt. 12—13, sob. 10—16), Szolajskich, pl. Szczepański 9: Pol. malarstwo i rzeźba do 1764 r. (piąt. sob. 10—16), Czartoryskich, Pijarska 8: Wyst. arcydzieł ze zbiorów Czartoryskich (piąt. sob. 10—16), Nowy Gmach, al. 3 Maja 1: Malarstwo i rzeźba XX w. (piąt. sob. 10—16), Archeologiczne, Poleska 3: Starożytność i średniowiecze Małopolski, Kolekcje zabytków archeologii śródziemnomorskiej, Lotnictwa i archeologia (piąt. sob. 10—14), Podziemna Kościół św. Wojciecha (piąt. sob. 9—17), Etnograficzne, pl. Wolnica 1: Polska Kultura Ludowa (piąt. sob. 10—13), Przyrodnicze, Sławkowska 17 (piąt. sob. 10—13), Krzysztofory, Szczepańska 2: Wyst. J. Jónczyka (piąt. sob. 11—18), Pryzmat, Łobzowska 3: Wyst. laureatów nagród krytyki plast. (piąt. sob. 9—19), TPSP, N. Huta, al. Róż 3: Malarstwo J. Wróbleńskiego (piąt. sob. 11—18), Rydlowska, Tetmajera 28 (piąt. sob. 11—14), KTF, ul. Boh. Stalingradu 13: Venus 74, cz. I (10—19), Kopanie Soli, Wielech (8—18). Wystawy prac studentów ASP (pl. Matejki 13, 4, ul. Humberta 3, ul. Smoleńsk 9; (10—18). Wieża Ratuszowa (piąt. 8.30—14.30, sob. 8.30—13.30).

Dyżury

Chir., Neurolog., Urolog, Okulist.: Prądnicka 35, Chir. dzieci: Kopernika 40, Laryng.: Kopernika 23a. Pogot. Ratunk.: Siemiradzkiego 1: wypadki tel. 09, zachorowania i przewozy: 330—50, Podgórze 625—50, 657—57, Grzegorzki 209—01, 205—77, Pogot. MO tel. 07, Telefon Zaufania 377—55 (16—22), dla dzieci i młodzieży 611—42 (15—17), Straż Poż. 08, Pomoc Drogowa PZMoT-Kraków 417—60 (7—22), Zakopane 27—97, N. Targ 29—42, N. Sącz 208—25, Tarnów 39—96 (7—16), Informacja o Usługach, Mały Rynek 5, tel. 565—88, 228—56, Nowa Huta: Pogot. MO tel. 411—11, Pogot. Ratunk. 422—22, Straż Poż. 433—33, Dyżur pediatr. dla Nowej Huty: Szpital w Nowej Hucie, Informacja kolejowa zagr. 222—48, kraj. 238—80 do 85, 595—15, Informacja kodowa tel. 413—54 (dla N. Huty), 203—22, 203—42, 584—53, 230—19, Poradnia ds. Wychowania seks. Młodzieży 357—66 (14—18) z wyjątkiem sobót, Milicyjny Telefon Zaufania 216—41 całą dobę, 262—33 (3—16), Krak. Tow. Świadomego Macierzyństwa, Miodz. Poradnia Lekarska, ul. Boh. Stalingradu 13 tel. 578—08 (9—18).

Apteki

Rynek Gł. 42 (tlen), pl. Wolności 7, Pstrowskiego 94 (tlen), N. Huta — al. Rew. Październikowej 6 (tlen).

Różne

ZOO Lasek Wolski od godz. 9 do zmroku. Ogród Botaniczny (Kopernika 27) od godz. 10—17.

Radio

PROGRAM II
Dzienniki: 3.30, 4.30, 5.30, 6.30, 7.30, 8.30, 11.30, 13.30, 16.50, 18.20, 21.30, 23.30.
17.00 Sa tacy ludzie. 17.20 Koncert życzeń. 17.58 W rytmie sport. (Reportaż z przygotowań piłkarzy do MS). 18.30 Echa dnia, 18.40 Ludzie wśród których żyjemy. 19.00 Z nagrań Armstronga. 19.15 69 lekcja języka angielski. 19.30 Koncert Symfon. z cyklu: „Pokolenia Muzyków 30-lecia PRL”. 20.14 Dyskusja literacka. 20.34 d.e. koncertu. 21.12 Melodie. 21.50 Wiadomości sport. 22.00 Magazyn studencki. 23.00 Nowa muzyka naszych przyjaciół. 23.35 Co słychać w świecie. 23.40 Muzyka polskiego baroku.

Na UKF 68.75 MHz z Krakowa
16.15 Krakowska fala, 16.45 „Rozmowa króla ieromości” tel.